

《中国网友吐槽里约奥运“史上最糟”》

导读:看到中国奥运代表团不得不忍受里约糟糕的环境，中国网民一齐吐槽里约奥运是“史上最糟糕”的奥运会。



There are concerns about the safety of China's teams, while athletes have been complaining on social media about the state of their accommodation, which they say is hindering their training.

??

Many social media users are already calling the games in Brazil "the worst Olympics ever".

????????????????"????????"?

They say the event wins a gold medal in bad, making London 2012, which was criticised by some, look good by comparison.

????????????"????"????????????????2012????????????

There are 416 Chinese Olympians in Rio.

????????????416??????

Security worries

?????

State media have been voicing concerns about safety since April, when trial events were held.

????????????????????????????????

At the time, Xinhua News Agency identified a "security issue" after Chinese women fencers were robbed and shooting team members found "unauthorised payments" on their credit cards.

????????????"????"--????????????????????????????????"????????"?

This week, the foreign ministry warned Chinese visitors to avoid "dangerous" areas of Rio and vowed to increase protection for Chinese athletes after a hurdler fell victim to a scam.

????????????????????"??"????????????????????????????????

Shi Dongpeng said on Sina Weibo that his luggage - including his laptop - had been stolen in an elaborate hoax.

????????????????--????????--????????????

'Shoddy accommodation'

"????????"?

State media have used overseas-facing English language platforms to tell international readers about the conditions that Chinese athletes face.

????????????????????????????????

Xinhua's @XHSports account on Twitter criticises the supposedly shoddy, and in some instances unsafe, accommodation for athletes.

????????@XHSports????????????????--????????????--??????



It carries pictures, including an image of a table tennis player's room showing a gaping hole in the ceiling. Other posts say there is no electricity, or even water, in some rooms.

??

Shower curtain

???

On Sina Weibo, posts from disgruntled Chinese athletes have received thousands of comments.

????????????????????????????????????



Table tennis player Fan Zhendong has **posted** a video of teammates trying to put up a shower curtain. It has been shared more than 20,000 times.

???????????????????????

'One big joke'

“?????”?

Most posts using the #RioOlympics hashtag come from social media users criticising the apparent safety risks. Yang Jingyu says the forthcoming event has become "one big joke".

[illegible]

Lu Zhimin says the biggest task for the athletes this year is to "come back alive". Vivienne_Rui quips, "Our country should dispatch to Brazil the World Championship-Level disaster support group".

[illegible]

"Be sure to double-check the gymnastic equipment!" jokes Xiari Weifeng Xiaohan. Others joke about the uneven bars being a bit more than uneven.

Xiari Weifeng Xiaohan?????"?????????"????????????????????

"I really thought that London had the worst Olympics ever; I never expected this," says y_oyeaiyai.

y_oyeaiyai??? "?????????????????????????????????????"

CindyFoxYeye agrees, saying, "London is finally able to regain some face."

CindyFoxYeye?????????"?????????????"



China was notably proud about hosting the 2008 Olympics in Beijing, which were the most watched in history, attracting 4.7 billion viewers worldwide.

????2008????????????????????????????????47????